

Basura reciclable

2 veces al mes

Botellas de vidrio

Sólo para botellas de bebidas

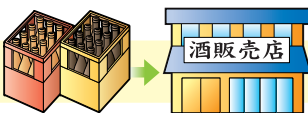
- Refrescos
- Jugos
- Café
- Bebidas de suplemento
- Mermelada
- Condimentos, etc.



Advertencias para sacar la basura

- Lave ligeramente con agua.
- No deje la tapa puesta.
- Clasifique entre los 3 recipientes de color.

Saque lo siguiente con la basura incombustible: Botellas de cosméticos, vidrio termorresistente, vajilla, tazas, vidrio cilindrado, vidrio con red metálica

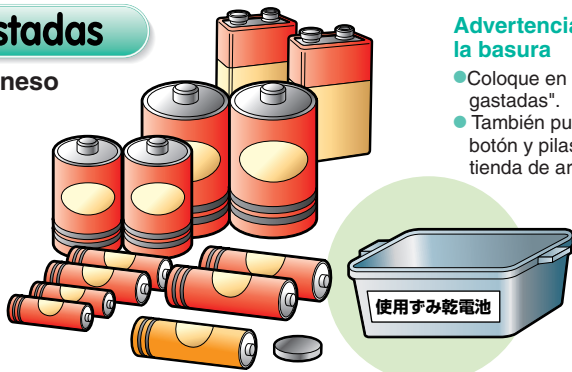


Nota Las botellas grandes de sake, botellas de cerveza, botellas de leche, etc. (que pueden devolverse) deben entregarse a la tienda de venta de bebidas. No las recogemos.

Pilas gastadas

Pilas de manganeso y alcalinas

- Pilas D
- Pilas C
- Pilas AA
- Pilas AAA
- Pilas N
- Pilas de 9V, etc.
- Pilas de botón
- Pilas recargables de pequeño tamaño u otros similares.



Advertencias para sacar la basura

- Coloque en el recipiente de "Pilas gastadas".
- También puede llevar las pilas de botón y pilas recargables a la tienda de artículos eléctricos.

Botellas de plástico PET

Sólo las que tienen la marca de material 1

- Bebidas alcohólicas
- Jugos
- Refrescos
- Café
- Té
- Agua mineral
- Shoyu (salsa de soja)
- Mirin, etc.

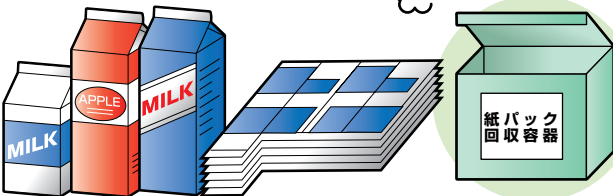


Advertencias para sacar la basura

- Lave ligeramente con agua.
- No deje la tapa puesta. (Ponga las tapas de plástico en el recipiente envoltorio de plástico.)
- Coloque en el recipiente o red de recolección.
- En lo posible aplaste las botellas del lado antes de llevarlas.
- Las botellas con salsa, condimento y aceite que no puedan limpiarse deben sacarse como basura combustible.
- ※ No hace falta quitar la etiqueta.

Cajas de bebidas

- Leche
- Jugos
- Refrescos, etc.



Advertencias para sacar la basura

- Corte, abra y seque.
- Recogemos también las cajas de menos de 500 ml.
- Coloque en el recipiente de recolección.
- Sólo sirve las que tienen papel blanco en el lado de adentro.
- Saque como la basura incombustible las cajas cuyo interior está cubierto con aluminio como la de sake.

Latas vacías

Sólo las latas de bebidas y comida.

- Bebidas alcohólicas
- Refrescos
- Jugos, té
- Café
- Latas de comida o bizcochos
- Condimentos
- Latas de Nori (alga marina) y hojas de té
- Té inglés
- Comida para animales domésticos



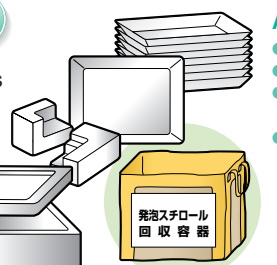
Advertencias para sacar la basura

- Lave ligeramente con agua.
- Coloque en el recipiente o red de recolección.
- La tapa de las latas en la forma de botellas debe colocarse en la basura incombustible.
- En lo posible aplaste las latas.

No es necesario clasificar en latas de acero y de aluminio.

Espumaplast

- Bandejas blancas de alimentos
- Espumaplast para mantener la temperatura de productos (puede tener color)
- Caja espumaplast para mantener frío (puede tener color), etc.



Advertencias para sacar la basura

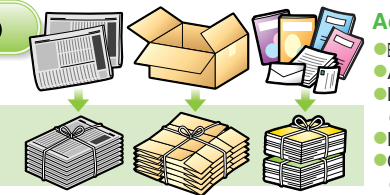
- Limpie ligeramente las bandejas blancas de alimento con el agua.
- Coloque en recipientes o bolsas de recolección.
- Si son grandes, quíbrelos en pedazos de tamaño menos de 30 cm².
- Las que están muy sucias deben desecharse con la "basura combustible".

Las bandejas de color deben colocarse en el recipiente envoltorio de plástico.

Papel viejo

Diarios

- Cartones
- Papel grueso (cartulina)
- Cajas de bizcochos, tubos de cartón
- Revistas, avisos doblados en diarios
- Semanales, manga o revistas de cómics
- Libros, catálogos
- Folletos
- Cuadernos, papel para fotocopiadora
- Bolsas de papel
- Tarjetas postales, etc.



Advertencias para sacar la basura

- En el lugar de recolección divida en tres tipos: diarios, cartones y revistas/avisos.
- Amárrelo con un cordón en cruz.
- Las cajas de bizcochos y tubos de cartón deben colocarse en el medio para que no se caigan.
- Doble los cartones en menos de 1 m.
- Quite las grapas metálicas de los cuadernos o de los libros de apuntes si las tienen.

Atención No debe sacar lo siguiente: Publicidad por correo, cajas de bebidas, papel dorado, papel plateado, cajas de aluminio, papel aceitado, papel cera, papel carbónico, papel termosensible, celofán, papel con tratamiento plástico, papel con tratamiento de resina, papel con ventanilla, copia azul, álbum, cartones con revestimientos, tela, cinta adhesiva de tela, espumaplast o sucios de aceite

Telas viejas (ropa vieja)

Todo el tipo de ropa

- (incluye ropa japonesa y cuero)
- Camisetas
- Toallas
- Swéteres
- Cortinas
- Kimono
- Cobijas
- Sábanas
- Gorras y sombreros (de tela)
- Medias (Debe ser en pares)
- Pañuelos, etc.



Advertencias para sacar la basura

- Deséchelas después de lavarlas.
- No saque si está sucio, roto y muy averiado o si está mojado.
- Saque en bolsas transparentes.
- Puede utilizar las bolsas especificadas para basura combustible o basura incombustible.
- Si llueva en el día de recolección, deje para la próxima vez.
- Retire los impermeables y las agujas de la tela.

Atención No debe sacar lo siguiente: Futon (colchón), almohada, cojín, almohadón en el respaldo, alfombra, colchón, bolsa, paraguas, impermeable, zapatillas, zapatos y otros calzados, materiales para la artesanía como la bola de hilo de lana, cinturón, tirantes, tela cortada.

Recipiente envoltorio de plástico



Los recipientes envoltorios de plástico que son objeto de recolección tienen esta marca.

Botellas

- Botellas de plástico de comida y artículos de uso diario
- Recipientes de jabón de lavado, champú, bálsamo, crema, etc.



Tapas

- Tapas de botellas de plástico PET, botellas de vidrio, tapas de recipientes de plástico



Redes

- Redes de plástico para comida
- Redes de naranjas, cebollas, etc.
- Red de espumaplast que cubre manzanas, duraznos, etc.



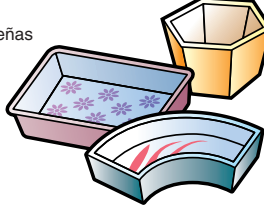
Recipientes, tazas de plástico

- Cajas de frutas
- Recipientes de fideo instantáneo, flan, comida instantánea y comida preparada en minimercados
- Paquetes de huevos, gelatinas pequeñas



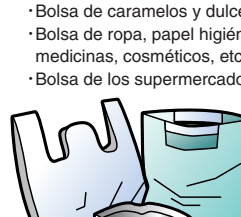
Bandejas de color

- Bandejas de comida fresca, verduras, plato listo etc.



Bolsas de supermercado, bolsas de nailon

- Bolsas de comida instantánea y comida congelada
- Bolsa de caramelos y dulces
- Bolsa de ropa, papel higiénico, medicinas, cosméticos, etc.
- Bolsa de los supermercados



Película envolvente

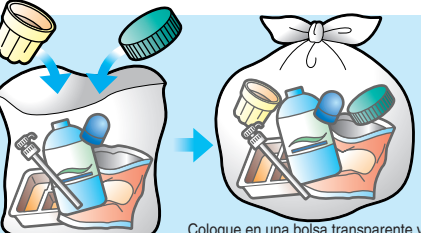
- Película exterior de caramelos y cuadernos, etc.
- Película exterior de 3 paquetes pequeños de yogur, natto y fideo instantáneo.



Advertencias para sacar la basura

Quite las manchas y saque las limpias como basura. Lavar el interior del recipiente en agua.

Las tapas deben sacarse de las botellas.



Lleve al lugar determinado de recolección de basura combustible.

Coloque en una bolsa transparente y cierre.

Atención No debe sacar lo siguiente:

- (1) Cuando no puede limpiar la suciedad (tubos, etc.)
- (2) Cuando no es un recipiente envoltorio de plástico (juguetes, piletta, balde, cepillo de dientes, cucharillas de flan, etc., pajilla y otros productos de plástico, recipientes y envoltorios de papel)
- ※ Para estos productos, clasifique y saque cada artículo con la regla de hasta ahora.

Basura no recolectada

※ Para más detalles, pregunte en la tienda.

- Residuos industriales
- Herramientas agrícolas
- Equipos para agricultura y silvicultura
- Agroquímicos
- Moto
- Bote
- Piano
- Calentador eléctrico
- Caldera
- Tina de baño, retrete
- Caja fuerte resistente al fuego
- Bomba de agua
- Garrafa de gas
- Extintor de incendios
- Batería
- Neumático
- Rueda
- Alambres
- Venenos
- Aceite lubricante/resina
- Diluyente
- Pintura
- Explosivos y otros productos peligrosos
- Tabla de yeso
- Objetos difíciles de triturar en instalaciones de tratamiento de basura de gran tamaño



Solicite a una tienda o una compañía especializada en tratamiento de estos objetos que se lo(s) recoja en su domicilio, debido a que estos objetos no se pueden someterse al tratamiento en forma adecuada. No se recogen estos objetos aunque los dejen en el lugar de recolección de basuras. Tampoco, no se acepta en Crystal Plaza ni en Clean Plant.

Reciclaje de computadoras personales

※ Las computadoras personales del hogar no son basura de gran tamaño ni basura incombustible.

Productos recolectados	Sugerencia de precios para recolección/reciclado	Computadora personal de escritorio (unidad principal)
Unidad principal de computadora de escritorio	Unos 3,000 yenes	
Computadora portátil		
Pantalla de cristal líquido	Unos 4,000 yenes	
Computadora personal con pantalla de cristal líquido		
Pantalla de tubo de rayos catódicos		

※ Para información sobre mostrador de recepción de pedidos de reciclado de cada fabricante consulte la respectiva página de Internet o la página de la Asociación de la Industria de Tecnología de la Información Electrónica (<http://www.pc3r.jp>).

Reciclaje de electrodomésticos

※ Los acondicionadores de aire, televisores, refrigeradores (congeladores), lavadoras no pueden llevarse al lugar de recolección de basura de gran tamaño. (La máquina secadora de ropas y los televisores con pantalla de cuarzo líquido o de plasma serán objeto de reciclaje a partir de abril de 2009.)

Precio del reciclado (aproximado), incluye impuesto		+ Precio de recolección y transporte
	Aire acondicionado 3,150 yenes	
	Congelador, refrigerador 4,830 yenes	
	Televisor 2,835 yenes	
	Lavadora 2,520 yenes	